

## The Medicare mới, những mảnh lừa đảo cũ y hệt

Medicare đang gửi qua đường bưu điện đến cho mọi cá nhân các thẻ Medicare mới, an toàn hơn với Số Medicare duy nhất mà mỗi người chỉ có một với Medicare. Medicare đang loại bỏ thẻ cũ vì Số Medicare cũ được dựa trên Số An Sinh Xã Hội của một cá nhân. Những kẻ lừa đảo đôi khi sử dụng Số An Sinh Xã Hội để cố lấy cấp danh tính của một cá nhân nào đó, mở thẻ tín dụng mới hoặc thậm chí vay tiền bằng tên của người khác

Các phúc lợi của quý vị sẽ không thay đổi với thẻ Medicare Mới này và thẻ này sẽ được gửi miễn phí đến cho quý vị qua bưu điện— quý vị không cần phải thực hiện bất kỳ hành động nào để nhận được thẻ này.

Những kẻ lừa đảo đang hy vọng rằng quý vị sẽ không được thông báo về sự thay đổi về các thẻ Medicare và chúng có thể cố gắng tận dụng cơ hội này để có được thông tin cá nhân của quý vị. Hãy chống lại việc này bằng cách làm theo các lời khuyên sau:

- **Không thanh toán cho việc nhận thẻ Medicare mới của quý vị.** Điều này là miễn phí. Nếu có ai đó gọi và nói rằng quý vị cần phải trả tiền cho việc nhận thẻ, đó là một trò lừa đảo. Không bao giờ cung cấp Số An Sinh Xã Hội, số tài khoản ngân hàng hoặc gửi tiền mặt cho bất kỳ ai nói rằng họ cần nó để quý vị nhận thẻ Medicare mới.
- **Đừng cho Số Medicare của quý vị cho bất kỳ người nào quý vị không biết hoặc chưa liên hệ lần nào.** Một số kẻ lừa đảo giả vờ gọi đến và nhận là đang gọi từ Medicare, nhưng Medicare — hoặc một người nào đó đại diện cho Medicare — sẽ không bao giờ yêu cầu thông tin cá nhân của quý vị để quý vị được nhận thẻ Medicare mới của mình. Hãy chỉ chia sẻ Số Medicare của quý vị với các bác sĩ hoặc những người đáng tin cậy trong cộng đồng làm việc với Medicare, như Chương Trình Trợ Giúp Bảo Hiểm Sức Khỏe Tiểu Bang (SHIP) của quý vị. Nói "không cảm ơn" với bất kỳ ai mà quý vị không biết khi họ hứa giúp quý vị hoàn thành các đơn ghi danh hoặc biểu mẫu yêu cầu quý vị điền thông tin cá nhân chẳng hạn như Số An Sinh Xã Hội của quý vị.
- **Đừng cung cấp số tài khoản ngân hàng của quý vị cho người mà quý vị không biết.** Nếu ai đó đề nghị gửi tiền chiết khấu hoặc tiền thưởng vào tài khoản ngân hàng của quý vị vì quý vị có thẻ Medicare mới, đó là một trò lừa đảo.
- **Đừng để bất cứ ai lừa quý vị tin rằng các phúc lợi Medicare của quý vị sẽ bị hủy trừ khi quý vị cung cấp cho họ số Medicare của mình.** Nếu có ai đó đe dọa hủy bỏ các phúc lợi sức khỏe của quý vị nếu quý vị không chia sẻ Số Medicare của mình, hãy gác máy! Nếu quý vị nhận được cuộc gọi đáng ngờ, hãy liên hệ số 1-800-MEDICARE (1-800-633-4227; TTY: 1-877-486-2048) hoặc truy cập vào trang mạng Tuần Tra Về Medicare Dành Cho Người Cao Niên (Senior Medicare Patrol, hay SMP) tại địa chỉ [smpresource.org](http://smpresource.org).
- **Hủy thẻ Medicare cũ của quý vị.** Một khi quý vị nhận được thẻ Medicare mới của mình, hãy hủy thẻ Medicare cũ của quý vị và bắt đầu sử dụng thẻ mới ngay lập tức. Không chỉ ném thẻ cũ đi – hãy cắt nó ra hoặc cắt thành từng miếng nhỏ. Truy cập kênh

CMSHHSgov trên YouTube để xem video “Destroy your old Medicare card” (Hướng dẫn cách thức hủy thẻ Medicare cũ của quý vị) của chúng tôi.

Việc gửi đi các thẻ Medicare mới đến cho hàng triệu người Mỹ cần có thời gian. Thẻ của quý vị có thể đến vào một thời điểm khác so với lúc mà của bạn bè hoặc người hàng xóm của quý vị nhận được. Tìm hiểu khi nào các thẻ mới bắt đầu được gửi thư đến khu vực của quý vị bằng cách truy cập trang mạng [Medicare.gov/NewCard](https://www.Medicare.gov/NewCard), và đăng ký nhận email cảnh báo từ Medicare.

Để tìm hiểu thêm về cách thức quý vị có thể trợ giúp đấu tranh chống lại hành vi gian lận Medicare, hãy truy cập trang mạng [Medicare.gov/fraud](https://www.Medicare.gov/fraud).